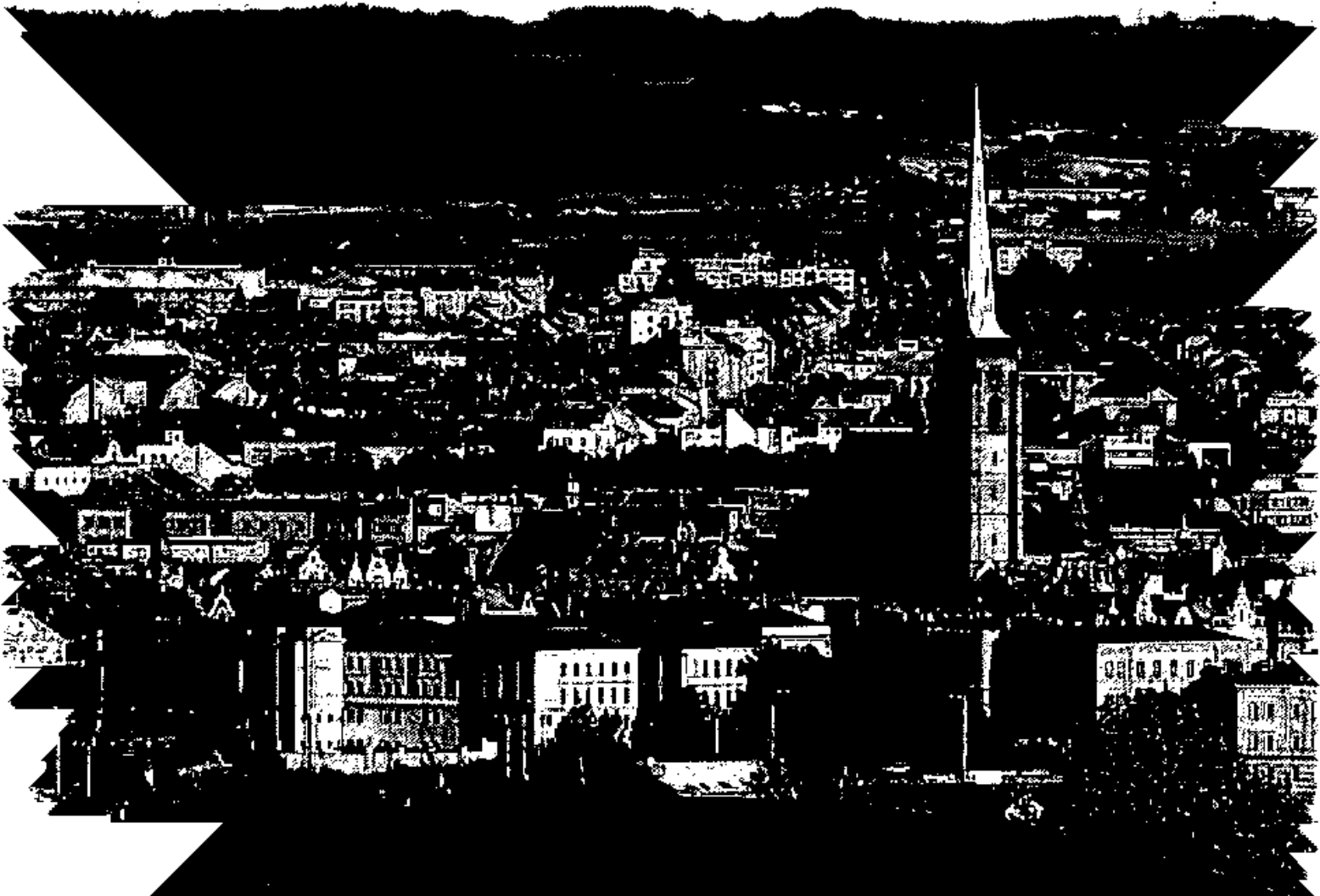


32



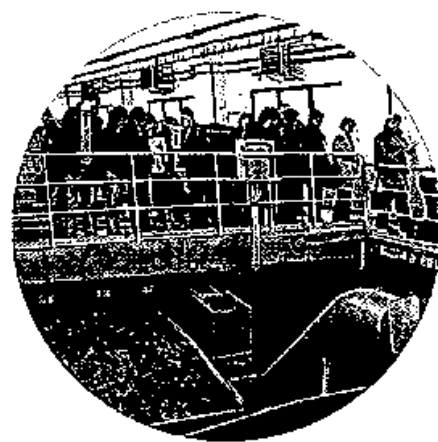
VÝROČNÍ ZPRÁVA 2005

VODÁRNA PLZEŇ a.s.

Váš dodavatel vodohospodářských služeb

 **VEOLIA**
VODA

Základní údaje	3
Editorial generálního ředitele	4
Profil společnosti	5
Organizační struktura	6
Klíčové údaje	7
Přístup k zákazníkovi	8
• Zákaznické centrum	
• Zákaznické smlouvy	
• Elektronická fakturace	
• Platební kalendář	
Zodpovědnost	10
• Lidské zdroje	
• Vzdělávání zaměstnanců	
• Kolektivní smlouva	
• Interní komunikace	
Výkonnost	12
• Řízení jakosti (ISO)	
• Provoz Laboratoře	
• Oblast pitných vod	
• Oblast odpadních vod	
• Zvyšování hodnoty	
Inovace	15
• Úsek pitných a odpadních vod	
• Outsourcing	
• Obchodní rozvoj	
Solidarita	17
• Nadační fond	
• Akce sociálního charakteru	
• Vzdělávací programy pro děti	
Finanční část	
• Rozvaha	18
• Výkaz zisků a ztrát	19
• Výkaz peněžních toků	20
• Rozdělení zisku za rok 2005	
Výrok auditora	21
Zpráva dozorčí rady	22
Kontakty	



Základní údaje

OBCHODNÍ JMÉNO: VODÁRNA PLZEŇ a.s.

PRÁVNÍ FORMA: Akciová společnost

DATUM VZNIKU: 31. 12. 1996

IDENTIFIKAČNÍ ČÍSLO: 25205625

DAŇOVÉ IDENTIFIKAČNÍ ČÍSLO: CZ25205625

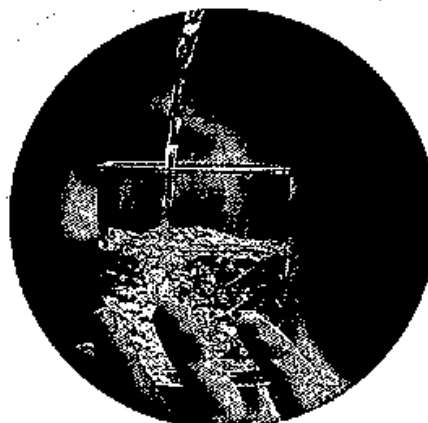
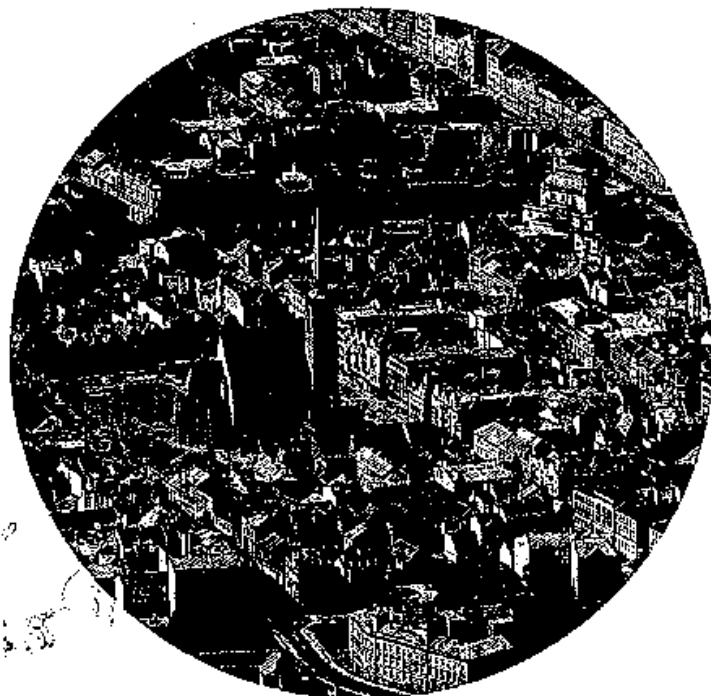
Společnost zapsána v OR vedeném Krajským soudem v Plzni
– oddíl B, vložka 574

ZÁKLADNÍ KAPITÁL SPOLEČNOSTI: 5 000 000 Kč

AKCIONÁŘ: VEOLIA WATER ČESKÁ REPUBLIKA 98,3%

Město Plzeň 1,7%

SÍDLO SPOLEČNOSTI: Plzeň, Malostranská 2



Editorial generálního ředitele

Vážení akcionáři, dámy a pánové,

Vědomí, že na kvalitní služby naší společnosti spoléhají statisíce našich zákazníků v plzeňském regionu je zavazující. Význam těchto služeb je dán předmětem činnosti naší společnosti. Je to na jedné straně nepřetržité zajišťování výroby a zásobování kvalitní pitnou vodou, na druhé straně péče o to, aby voda, kterou vracíme do přírody, byla co nejčistší. O to více mě těší, že Vám mohu předložit výroční zprávu za rok 2005, který byl pro akciovou společnost VODÁRNA PLZEŇ velmi úspěšný.



Při své činnosti se stále nejvíce zaměřujeme na naše zákazníky, jejich potřeby a pohodlí. V anketě spokojenosti zákazníků jsme se opět posunuli výše. V roce 2005 se nám podařilo uskutečnit další kroky na cestě ke zdokonalení zákaznických služeb, které se setkaly s velmi příznivým ohlasem. Naším zákazníkům jsme začali nabízet možnost elektronické fakturace a rozšířili jsme řadu klientů, kterým nabízíme systém platebních kalendářů. I v roce 2005 jsme dokázali, že držitelem certifikátu ČSN EN ISO 9001:2001, který jsme v roce 2000 získali jako první vodárenská společnost, jsme oprávněně.

Splnili jsme cíle ekonomické i technické. Můžeme se pochlubit dalším snížením ztrát vody, zlepšením kvality vody pitné, ale i té, kterou vypouštíme zpět do vodních toků. Poruchy a havárie dokážeme zvládnout rychle, profesionálně a s nasazením. Jen za uplynulý rok jsme mimo jiné díky nepřetržitému havarijnímu dispečinku dokázali efektivně odstranit více než 1600 poruch a havárií.

V Provozu Úpravny vody byla nainstalována unikátní monitorovací stanice, která ojedinělým způsobem usnadňuje kontrolu kvality surové vody. Nově začala VODÁRNA PLZEŇ a.s. v roce 2005 provozovat vodohospodářskou infrastrukturu, jejímž majitelem je obec Chrást. V rámci obnovy zdrojů jsme vybudovali nové vrty v Žihli a Pňovanech a vypracovali jsme posudek zdrojů Úterska. Také byl dokončen dvouletý projekt Generel zásobování vodou města Plzně.

Ve výčtu našich úspěchů nelze opomenout zahájení preventivního monitoringu kanalizační sítě. Díky vítězství ve výběrovém řízení bude VODÁRNA PLZEŇ a.s. i v roce 2006 provozovatelem komplexní péče o odvodňovací vpusti a dešťové kanalizace pro město Plzeň.

S potěšením se závěrem zmíním ještě o jedné podstatné aktivitě VODÁRNY PLZEŇ a.s., a tou je finanční podpora a pomoc těm, kteří ji potřebují. V roce 2005 jsme věnovali finanční prostředky mimo jiné na konto Střediska rané péče v Plzni a pokračovali jsme ve spolupráci se školami v plzeňském regionu při podpoře ekologické výchovy.

Za všechny úspěchy musím poděkovat celému kolektivu, který řídím. Moje poděkování patří rovněž našim partnerům, zástupcům měst a obcí, za porozumění a vstřícný přístup při řešení potřeb souvisejících se správou vodohospodářského majetku. Pevně věřím, že i v následujících letech budeme schopni plnit své cíle a uspokojovat neustále se zvyšující požadavky našich zákazníků.

Ing. Miloslav Vostrý
generální ředitel

A handwritten signature in black ink, which appears to read 'M. Vostrý'. The signature is written in a cursive, somewhat stylized script.

Profil společnosti

STATUTÁRNÍ ORGÁNY SPOLEČNOSTI K 31. 12. 2005

Představenstvo

Ing. Rostislav Čáp předseda představenstva
pan Philippe Guítard
pan Pierre Brunet
Dr. Ing. Pavel Chudoba
Ing. Miloslav Vostrý

Dozorčí rada

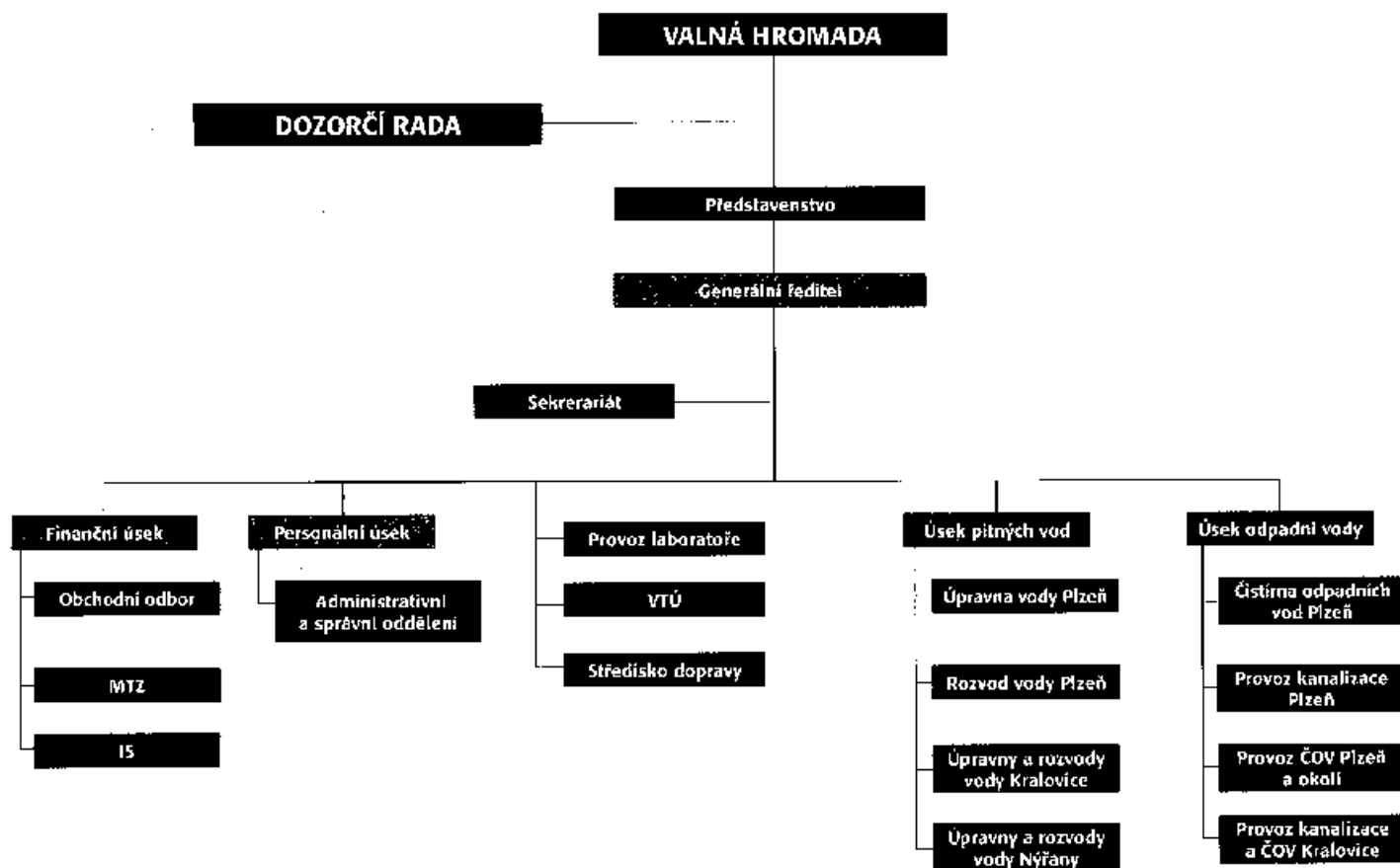
Bc. Pavel Janouškovec předseda dozorčí rady
Mgr. Vladimír Hirt
pan Petr Hora
pan Jaroslav Anděl
Mgr. Eva Kučerová
pan Etienne Petit

Vedení společnosti

Ing. Miloslav Vostrý generální ředitel
Ing. Marie Rauová obchodní a finanční ředitel
Ing. Zbyněk Bejvl zástupce generálního ředitele
– vedoucí úseku odpadních vod
Ing. Jan Kretek zástupce generálního ředitele
– vedoucí úseku pitných vod
Ing. Miloš Kliment vedoucí personálního úseku

Organizační struktura VP a.s. k 31. 12. 2005

ORGANIZAČNÍ STRUKTURA



Klíčové údaje

Celkem bylo vyrobeno 18,2 mil. m³ pitné vody

Objem nefakturované vody byl redukován na 13,2 %.

Vyčištěno bylo celkem 25,8 mil. m³ odpadní vody

Obrat společnost činil téměř 738 mil. Kč

V roce 2005 jsme díky soustředění veškeré pozornosti na zákazníka dosáhli čistého hospodářského výsledku ve výši 71 mil. Kč.



Přístup k zákazníkovi

Zákaznické centrum

Ze strany zákazníků byla pozitivně hodnocena činnost kanceláře v E Centru a pokračující spolupráce se ZČE a ZČP v rámci projektu Alliance. Dalším přínosem bylo obsazení recepce VODÁRNY PLZEŇ v Malostranské ulici pracovníkem obchodního odboru, kde se po úpravě telefonní sítě VODÁRNY PLZEŇ zlepšila komunikace se zákazníky.

Pro komplexní sledování zákazníků v zákaznickém systému byla problematika vodovodních a kanalizačních přípojek převedena do zákaznického centra, odkud je pak řízen jejich oběh v rámci podniku. Tím došlo ke zjednodušení celého systému.



Zákaznické smlouvy

Proces uzavírání odběratelských smluv se zákazníky VP v souladu se zněním zákona č. 274/2001 Sb. o vodovodech a kanalizacích pro veřejnou potřebu, který byl zahájen v roce 2002, byl v roce 2005 završen řešením sporných případů. Jednoznačně se prokázalo, že při včasné a důsledném jednání se zákazníky lze dosáhnout souladu i s klienty, kteří v první etapě jednání nebyli nakloněni uzavření dohody. Významně se tento trend projevil především v oblasti řešení plateb za odvádění srážkových vod. V roce 2005 také došlo k podstatnému nárůstu počtu klientů s kterými byla projednávána žádost o snížení množství odváděných odpadních vod z důvodu částečné spotřeby odebrané vody bez vypouštění do kanalizace. Novela zákona č. 274/2001 Sb., projednávaná koncem roku 2005, přináší pouze kosmetické úpravy ve smluvních vztazích uzavřených mezi odběrateli a VODÁRNOU PLZEŇ, a nebude proto nutné stávající platné smlouvy novelizovat. Zároveň se potvrdilo, že důkladná příprava na změnu smluvních vztahů podle nového zákona přinesla významné pozitivní efekty pro práci obchodního odboru ve vztahu k zákazníkům VP. Byl také dokončen proces sjednocení vizuálního vzhledu odběratelských smluv v rámci skupiny VEOLIA VODA, které budou používány od roku 2006.



Elektronická fakturace

Významné úpravy fakturace směrem k jejímu zjednodušení a zvýšení transparentnosti byly realizovány v průběhu roku 2005. Další novinkou pro zákazníky je možnost využívat výhod elektronické fakturace. Zákazníci mohou využívat dvou variant předávání faktur v elektronické formě. První je využití formátu PDF, kdy klient dostává fakturu ve tvaru jako by byla vytištěna a má možnost archivace či tisku na vlastním PC. V druhém případě je faktura konvertována do datového souboru, který zákazník využije jako vstupní data pro naplnění dodavatelského saldokonta. Tím se podstatně snižuje chybovost při pořizování dodavatelských faktur na straně zákazníka, zjednodušuje se předávání informací na konečného spotřebitele a urychluje se celý proces expedice faktur. Příprava pro větší rozšíření byla završena koncem roku 2005.

Platební kalendáře

Intenzivně byl rozvíjen systém platebních kalendářů, který byl postupně rozšířen na další skupiny zákazníků. Drtivá většina zákazníků ocenila jejich přínos spočívající v rozložení pravidelných plateb do předepsaného harmonogramu s možností zřízení trvalých plateb u bankovních institucí. Nastavený systém bude i v budoucnu dále rozvíjen.



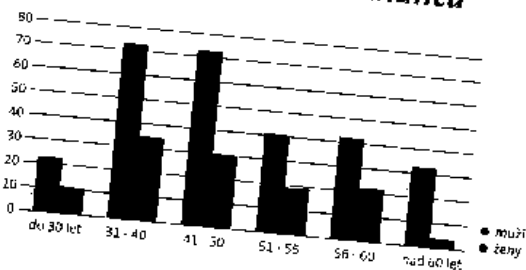
Zodpovědnost

Lidské zdroje

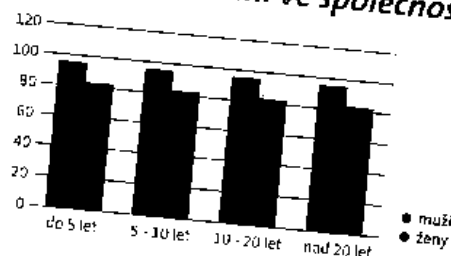
Fyzický stav zaměstnanců byl k 31. 12. 2005 422 zaměstnanců. Proti srovnatelnému období předchozímu roku 2004 došlo, v souladu s plánovanými cíli společnosti, k poklesu stavu o 1 zaměstnanec, což činí - 0,24% proti původnímu stavu zaměstnanců. Fluktuace zaměstnanců (tj. odchody z důvodů ze strany zaměstnan- ce) je poměrně velmi nízká - odešlo 9 zaměstnanců, což činí 2,13 % z celkového počtu zaměstnanců. Pracovní kolektiv společnosti je velmi stabilizovaný - 312 zaměstnanců, tj. 73,93% pracuje ve společnosti více než 5 let.



Věková struktura zaměstnanců



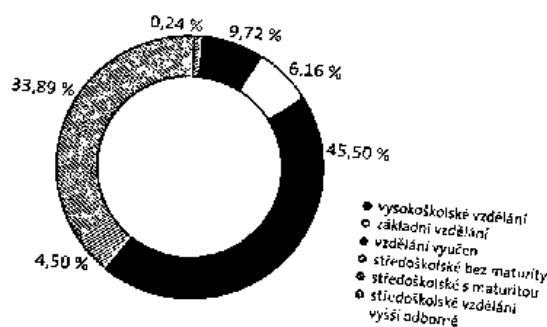
Délka zaměstnání ve společnosti



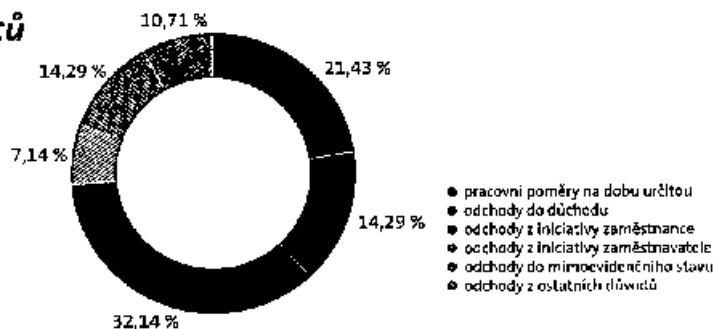
Vzdělávání zaměstnanců

Pozornost společnosti je trvale věnována úrovni kvalifikace. Odcházející zaměstnanci jsou nahrazováni novými zaměstnanci s kvalifikací odpovídající rozvojovým potřebám společnosti. Zaměstnanci společnosti jsou systematicky vzděláváni a školeni. Při proškolení zaměstnanců je významná pozornost věnována i školení v oblasti bezpečnosti práce. Školení k bezpečnosti práce se v r. 2005 zúčastnilo 394 zaměstnanců, což činí 94,48 % z průměrného stavu zaměstnanců. Celkem se v r. 2005 uskutečnilo 1545 vzdělávacích akcí s celkovým počtem 9149 výukových hodin. Na vzdělávací aktivity bylo v r. 2005 vynaloženo 1,42 mil. CZK.

Vzdělanostní struktura



Odchody zaměstnanců



Kolektivní smlouva

Kolektivní smlouva společnosti na r. 2005, vymezující všechny hlavní zásady vztahů mezi společností a zaměstnanci, byla uzavřena v prosinci 2004, což zajistilo její působnost po celý rok.

Při naplňování platných ustanovení Kolektivní smlouvy pro r. 2005 nedošlo v průběhu roku k žádným kolizím ani nedostatkům.

Interní komunikace

V roce 2005 bylo cílem hlavního akcionáře posílit společnou identitu všech čtyř odvětví skupiny VEOLIA ENVIRONMENT. Od 1. ledna 2006 se změnil název společnosti VEOLIA WATER na VEOLIA VODA. Veškeré změny spojené s tímto krokem byly zahájeny již v roce 2005 a kladly velké nároky na komunikaci v rámci společnosti. Zaměstnanci VODÁRNY PLZEŇ a.s. byli průběžně informováni, mj. prostřednictvím podnikového časopisu INFOvod.

V rámci zdokonalení interní komunikace se neustále rozšiřuje již zavedené používání programu M/TeamBridge. Ten slouží k elektronické komunikaci, integruje a kombinuje v sobě funkce elektronické pošty, sdílení dokumentů, workflow a workgroup. Jeho výhodou je fakt, že dokumenty jsou umístěny v jednom úložišti, a proto usnadňují spolupráci všech uživatelů a jednotnou správu úložiště.

Kromě průběžně aktualizovaných oficiálních internetových stránek www.vodarna.cz mají zaměstnanci navíc přístup na intranet společnosti. Ten obsahuje veškeré informace týkající se aktuálního dění ve VODÁRNĚ PLZEŇ a.s., formuláře používané v rámci společnosti, informace o haváriích, kontakty na zaměstnance, fotogalerii, dokumenty (zápisy z porad, smlouvy, atd.), odkazy na VEOLIA VODA ČR, ale i nabídku kulturních nebo sportovních akcí.

Řízení jakosti (ISO)

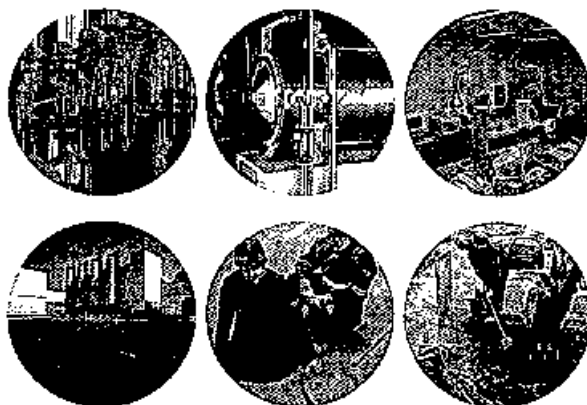
Společnost VODÁRNA PLZEŇ a.s. je od 25.5.2000 držitelem certifikátu o splnění podmínek ČSN EN ISO 9002:1995 pro poskytování služeb a informací v oblasti dodávky pitných vod a odvádění odpadních vod: uzavírání smluv, vodoměrná služba, odečty vodoměrů, fakturace a řešení pohledávek. Platnost certifikátu byla v ročních intervalech obhajována.

Při recertifikačním auditu v roce 2003 a při kontrolních auditech v letech 2004 a 2005 byla v souvislosti se změnou legislativy (v platnost vstoupila norma ČSN EN ISO 9001:2001) jako základ pro ověření způsobilosti systému řízení jakosti již použita zmíněná nová norma.

V souvislosti se snahou minimalizovat negativní dopad našich činností na životní prostředí se vedení společnosti rozhodlo začít připravovat podmínky pro rozšíření systému řízení jakosti i do oblasti ochrany životního prostředí s cílem dosáhnout v roce 2006 certifikace podle normy ČSN EN ISO 14001 Systémy environmentálního managementu. Těto oblasti se dotýkají i naše aktivity, které pro nás vyplývají ze záměru VEOLIA VODA – zavést environmentální systém řízení ve všech společnostech skupiny.

Provoz Laboratoře

Provoz Laboratoře v roce 2005 dále rozšířil svou akreditaci u Českého institutu pro akreditaci o další laboratorní zkoušky. Rozšiřování předmětu akreditace je zaměřeno především na zajištění souladu mezi evropskou a českou legislativou.



Oblast pitných vod

VODÁRNA PLZEŇ provozuje celkem 50 vodovodních systémů, prostřednictvím kterých zásobuje pitnou vodou téměř 230.000 obyvatel. V roce 2005 bylo vyrobeno 18,2 mil. m³ pitné vody, 15,7 mil. m³ bylo vyfakturováno a 0,2 mil. m³ činila voda předaná. Objem nefakturované vody byl redukován na 13,2%. Do provozu bylo uvedeno 7,6 km nových vodovodních sítí spolu se 423 ks přípojek. Délka řadů, které byly rekonstruovány, činila 5 km.

Úprava vody

Největším využívaným zdrojem pitné vody je úpravna vody Plzeň, která v uplynulém roce vyrobila 16,2 mil. m³ vody, tj. téměř 90% celkové produkce VODÁRNY PLZEŇ. Je postavena na povrchovém zdroji, řece Úhlavě. Tím je již předurčena náročná vícestupňová technologie úpravy.

Pro zásobení ostatních systémů jsou využívány podzemní zdroje: ve 22 případech po úpravě, u ostatních systémů pouze s hygienickým zabezpečením. Vzhledem ke stáří zdrojů bylo nutné zahájit ve spolupráci s majitelem zařízení jejich obnovu – např. vybudováním nových vrtů v Žihli a Pňovanech či zpracováním posouzení zdrojů Úterska.

Rozvod vody

Pro zásobení 230 tisíc odběratelů je využíváno 1240 km vodovodní sítě, 75 vodojemů a 36 čerpacích stanic. Na vodovodní síti a přípojkách bylo v loňském roce nutno opravit přes 1600 poruch a havárií. Přitom byl efektivně využíván nepřetržitý havarijní dispečink a sdílení informací o haváriích prostřednictvím Intranetu. Dlouhodobá neustálá péče o rozvody vody a úsilí o snížení ztrát vody se projevilo dalším snížením objemu vody nefakturované – ten činí pouhých 13,2%.

Počet vodovodních přípojek	32 699
Délka vodovodní sítě (km)	1 240
Délka vodovodních přípojek (km)	260
Objem vyrobené vody (m ³ /rok)	18 200 123
Fakturovaný objem (m ³ /rok)	15 703 844
Specifická spotřeba vody (l/os/den)	105
Počet úpraven vody	23
Celková kapacita úpraven vody (m ³ /den)	140 279
Počet vodojemů	75
Počet čerpacích stanic na síti	36
Fakturace obyvatelstvo (m ³)	8 691 850
Fakturace ostatní (m ³)	7 011 994
Voda předaná (m ³)	196 042
Voda nefakturovaná (m ³)	2 386 125

Oblast odpadních vod

VODÁRNA PLZEŇ provozuje kanalizační síť v Plzni a dalších 24 městech a obcích bývalých okresů Plzeň-sever, Plzeň-jih a Rokycany. Odvádí odpadní vodu od cca 200 000 obyvatel. Od roku 2005 je nově provozována vodohospodářská infrastruktura ve vlastnictví obce Chrást.

Převážně se jedná o gravitační jednotnou síť, nově se začínají zejména okrajové části měst a obcí řešit oddílnou kanalizací a roste počet čerpacích stanic odpadních vod. Provoz v roce 2005 byl zajištěn bez významnějších omezení. Při provozování kanalizační sítě je od roku 2003 využíván kamerový monitorovací systém, který se osvědčil mimo jiné i při přejímkách nových staveb. Byl proveden monitoring přibližně 16,6 km stok. Na stokové síti bylo opraveno 213 lokálních havárií (převážně ucpání průtočných profilů stok) a odstraněno přibližně 1400 provozních poruch a havárií na kanalizačních přípojkách. Opraveno bylo dále 314 revizních šachet a byla provedena obnova přibližně 200 bm kanalizačních stok různých profilů.

V roce 2005 jsme provozovali celkem 46 čerpacích stanic OV, z nichž je 20 vybaveno přenosem dat na dispečink ČOV Plzeň a u dalších 8 čerpacích stanic je zajištěn přenos informací o poruchách formou SMS zpráv.

V rámci zajištění nepřetržitého dispečinku OV bylo v roce 2005 přijato přibližně 550 hlášení o nestandardních stavech na kanalizační síti a následně bylo provedeno téměř 200 havarijních zásahů.

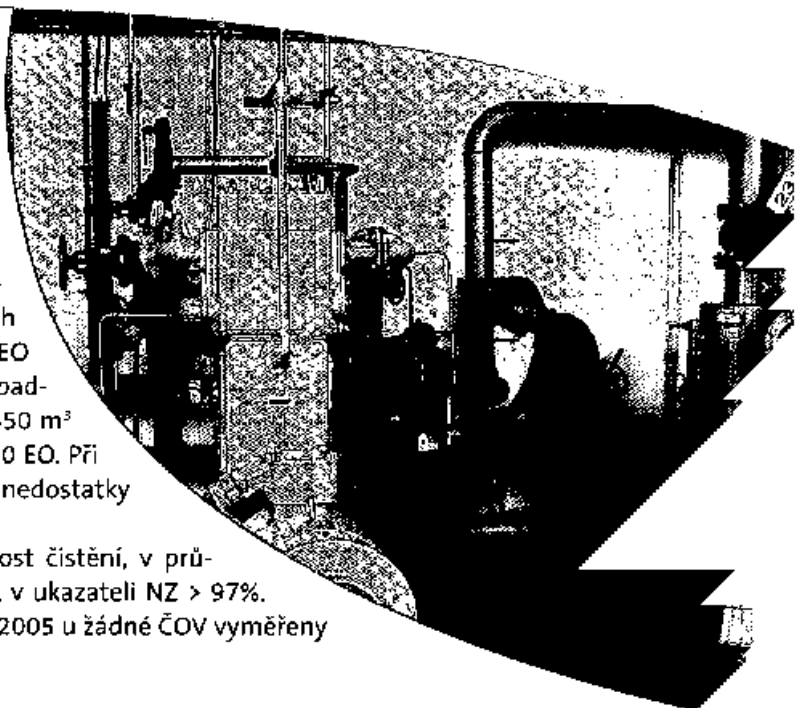


Čištění odpadních vod

V roce 2005 jsme provozovali celkem 25 čistíren odpadních vod, nově se od počátku roku jedná o ČOV Chrást-Vilov. Vyčištěno bylo celkem 25 776 000 m³ odpadních vod, přivedené znečištění odpovídalo téměř 475 000 EO (ekvivalentním obyvatelům). Rozhodující množství odpadních vod bylo vyčištěno na ČOV v Plzni, celkem 21 562 550 m³ odpadních vod se znečištěním odpovídajícím cca 420 000 EO. Při kontrolách čistíren v roce 2005 ČIŽP neshledala žádné nedostatky v jejich provozování.

Na ČOV byla stabilně dosahována velmi vysoká účinnost čištění, v průměru v ukazateli CHSKCr 95 %, v ukazateli BSK5 >98%, v ukazateli NZ > 97%.

S ohledem na kvalitu vyčištěné vody nebudou ani za rok 2005 u žádné ČOV vyměřeny poplatky za bilanční množství vypouštěného znečištění.



Počet kanalizačních přípojek	20010
Délka kanalizační sítě (km)	702
Délka kanalizačních přípojek (km)	155
Objem vyčištěné OV (m ³)	25 776 000
Fakturovaný objem (m ³)	17 794 000
Kapacita hlavní ČOV (m ³ /den)	76 600
Počet ČS OV	46

Zvyšování hodnoty

Naše společnost využívá již sedmým rokem program zvyšování hodnoty. Aplikace této metody vede zejména ke zlepšování výkonnosti naší společnosti. Nastavené cílové hodnoty jsou pravidelně kontrolovány. Ve chvíli, kdy dochází k neplnění cílů, jsou ihned vyhledávány rezervy k jejich naplnění nebo jsou okamžitě přijímána opatření k nápravě. Do programu jsou zapojeni všichni zaměstnanci na úrovni vedoucích provozů, ale snažíme se zainteresovat i zaměstnance na nižších řídicích úrovních.



Úsek pitných a odpadních vod

V roce 2005 byl dokončen dvouletý projekt General zásobení vodou města Plzně, který řídila VODÁRNA PLZEŇ jako svoji smluvní investici. V rámci tohoto projektu byly na základě důkladné analýzy navrženy principy rozvoje a údržby celého systému zásobení pitnou vodou města Plzně: od zdroje přes vodojemy, čerpací stanice a vodovodní síť až po zásobení rozvojových ploch. Simulace jsou prováděny pomocí hydraulického modelu a celý projekt byl zpracován s využitím moderních digitálních technologií.

Unikátní stavbou, která byla v roce 2005 uvedena do provozu, je monitorovací stanice pro úpravnu vody Plzeň. V této stanici devět analyzátorů nepřetržitě sleduje kvalitu surové vody na vstupu do úpravně a umožňuje tak optimalizovat proces výroby vody. Hlavní přínos je však v detekci a upozornění na havarijní znečištění např. díky ojedinělému analyzátoru toxicity, který monitoruje životní projevy bakterií.

Nezbytná péče je věnována i oblastem mimo Plzeň: v loňském roce byla např. zahájena rekonstrukce úpravně vody Hodovíz. Rozpočtové náklady akce činí 5,7 mil. Kč a rekonstrukce je realizována ve spolupráci s majitelem objektu, Vodárenskou a kanalizační a.s.

Z hlediska vlastního provozování vodohospodářské infrastruktury v oblasti odvádění a čištění OV lze v roce 2005 za výrazný posun označit prosazení zahájení tzv. preventivního kamerového monitoringu kanalizační sítě. Ve spolupráci s městem Plzní byl v tomto roce proveden kamerovým vozem VODÁRNA PLZEŇ a.s. monitoring téměř 7 km kanalizačních sítí. Při něm zjištěné poznatky budou využity k lepšímu plánování obnovy sítě a ke koordinaci celkových oprav.

Úspěšně pokračovalo maximální využívání energie, vzniklé při termofilní anaerobní stabilizaci kalu. V roce 2005 bylo vyprodukováno a následně v kogeneračních jednotkách využito rekordních 3,6 mil. m³ bioplynu. Pokračovala spolupráce při přípravě realizace již schváleného projektu Doplnění vodohospodářské infrastruktury města Plzně (kohezní fondy EU).

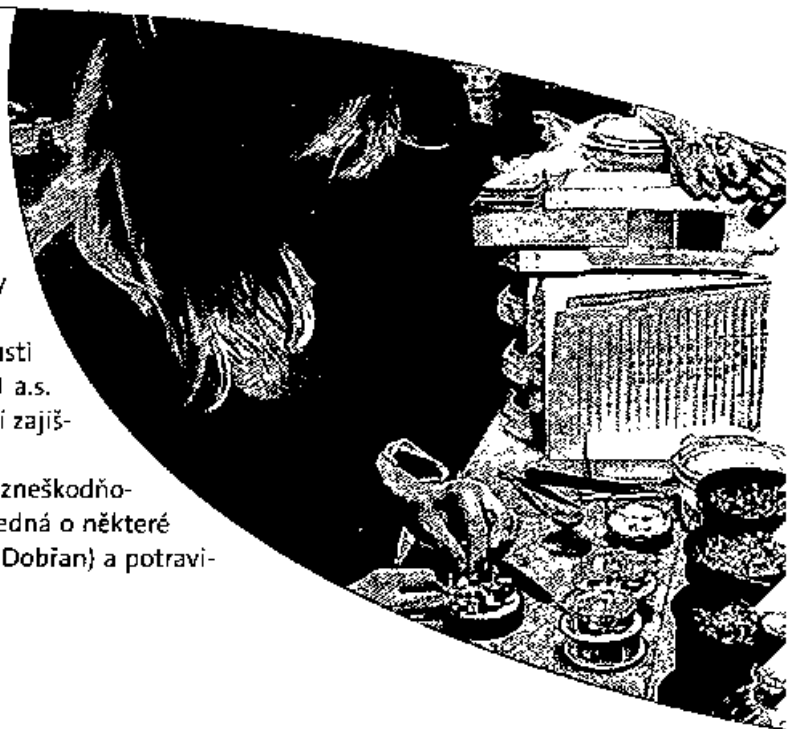


Outsourcing

I v roce 2005 zůstalo nejvýznamnějším projektem v oblasti outsourcingu provozování vodohospodářské infrastruktury pro a.s. Lasselsberger Horní Bříza.

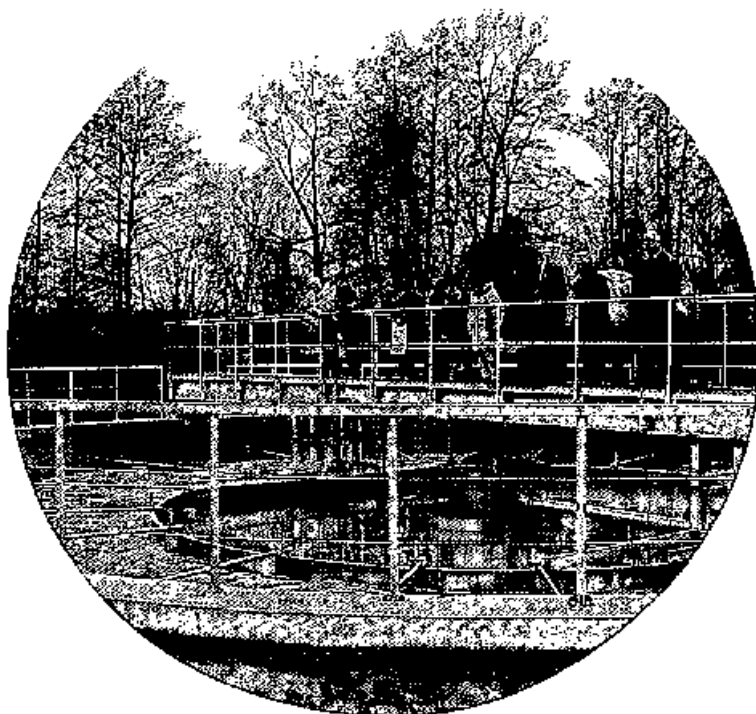
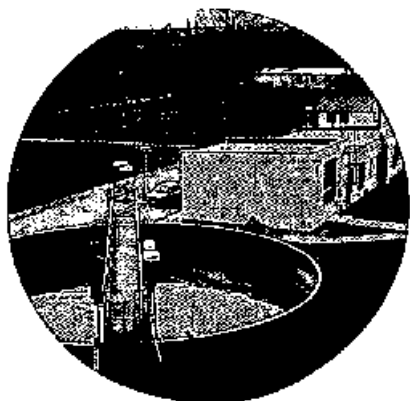
Úspěšně pokračovala komplexní péče o odvodňovací vpusti a dešťové kanalizace pro město Plzeň. VODÁRNA PLZEŇ a.s. bude tuto činnost na základě vítězného výběrového řízení zajišťovat i v roce 2006.

Další aktivity v této oblasti byly zaměřeny na využívání a zneškodňování speciální OV a odpadů na ČOV Plzeň. Konkrétně se jedná o některé druhy skládkových vod (spolupráce se skládkou Vysoká u Dobřan) a potravinářské odpady s vysokým podílem tuků.



Obchodní rozvoj

Naše společnost se zaměřuje na zlepšování svých služeb pro stávající vlastníky vodohospodářské infrastruktury a hlavně pro své zákazníky. Přesto pokračujeme v obchodním rozvoji. V roce 2005 převzala VODÁRNA PLZEŇ provozování vodohospodářské infrastruktury ve vlastnictví obce Chrást.



Nadační fond

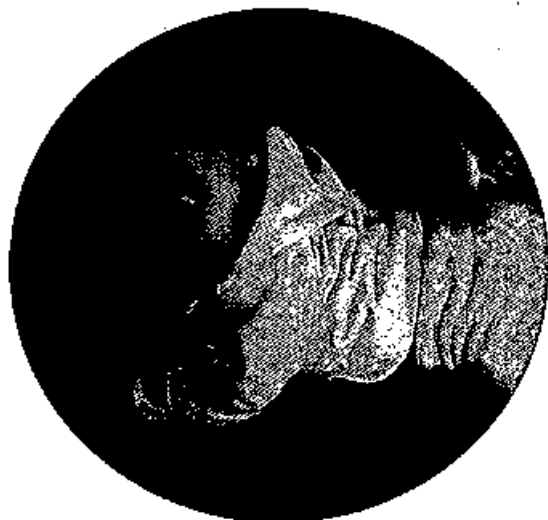
I v uplynulém roce jsme pokračovali v úspěšné spolupráci s Nadačním fondem VEOLIA. Nadále jsme tak společně budovali a upevňovali dobré vztahy mezi odběrateli veřejných služeb, městy a obcemi, zodpovědnými za jejich zajišťování, a privátními provozovateli. Zásadním posláním je šíření informací o hospodaření s vodou a její ochraně, zásobování pitnou vodou, odvádění a čištění odpadních vod a hospodaření s odpady pro zachování trvale udržitelného rozvoje.

Akce sociálního charakteru

Plně si uvědomujeme nutnost pomáhat potřebným, dětem a zdravotně postiženým. Mezi nejvýznamnější donátorské akce loňského roku patří finanční dar v hodnotě 50 000 Kč, který VODÁRNA PLZEŇ v roce 2005 předala Středisku rané péče v Plzni.

Vzdělávací programy pro děti

VODÁRNA PLZEŇ a.s. už po několik let spolupracuje s plzeňskými základními a středními školami. Školám nabízíme odborné exkurze nebo například učební pomůcku Tajemství vody – „vodní kufřík“. S pomocí této přenosné laboratoře si děti objasní proces výroby pitné vody i čištění odpadních vod. V minulém roce proběhla v rámci celé skupiny VEOLIA WATER také soutěž pro žáky základních škol „Voda známá i neznámá“.



Finanční část

Rozvaha

v tis. Kč		2005	2004
AKTIVA			
A.	Pohledávka za upsaný vlastní kapitál	0	0
B.	Stálá aktiva	142 382	136 709
B.I.	Dlouhodobý nehmotný investiční majetek	9 537	3 555
B.II.	Dlouhodobý hmotný investiční majetek	132 845	133 154
B.III.	Dlouhodobý finanční majetek	0	0
C.	Oběžná aktiva	293 380	222 173
C.I.	Zásoby	4 854	6 134
C.II.	Dlouhodobé pohledávky	0	2 994
C.III.	Krátkodobé pohledávky	215 115	116 703
C.IV.	Krátkodobý finanční majetek	73 411	96 342
D.	Ostatní aktiva a přechodné účty aktiv	68 525	57 710
v tis. Kč		2005	2004
PASIVA			
A.	Vlastní kapitál	317 292	262 713
A.I.	Základní kapitál	5 000	5 000
A.II.	Kapitálové fondy	0	0
A.III.	Rezervní fondy a fondy ze zisku	1 629	1 323
A.IV.	Výsledek hospodářství minulých let	239 572	198 417
A.V.	Výsledek hospodářství běžného období	71 091	57 973
B.	Cizí zdroje	181 008	143 563
B.I.	Rezervy	10 960	10 679
B.II.	Dlouhodobé závazky	3 060	0
B.III.	Krátkodobé závazky	166 988	132 884
B.IV.	Bankovní úvěry a výpomoci	0	0
C.	Ostatní pasiva - přechodné účty pasív	5 987	10 316

Výkaz zisků a ztrát

	v tis. Kč	2005	2004
+	Výkony	737 782	706 137
-	Výkonová spotřeba	437 927	491 608
-	Přidaná hodnota	249 855	214 529
-	Osobní náklady	132 306	126 548
-	Daně a poplatky	5 179	10 311
-	Odpisy dlouhodobého majetku vč. ZC prod. mat. a maj.	20 149	20 633
-	Změna stavu rezerva OP	556	41 442
+	Provozní výnosy - ostatní	6 872	15 488
-	Provozní náklady - ostatní	2 398	5 546
*	Provozní hospodářský výsledek	96 142	78 421
+	Finanční výnosy	2 425	884
-	Finanční náklady	375	317
*	Hospodářský výsledek z finančních operací	2 049	567
+	Mimořádné výnosy	0	0
-	Mimořádné náklady	0	0
*	Mimořádný hospodářský výsledek	0	0
	Hospodářský výsledek před zdaněním	98 190	78 988
-	Dan z příjmu - splatná	21 045	16 960
-	Dan z příjmu - odložena	6 054	4 055
**	Hospodářský výsledek za účetní období	71 091	57 973

Výkaz peněžních toků

	v tis. Kč	2005	2004
P ₀	Stav peněžních prostředků na počátku roku	26 342	15 302
Z	Účetní zisk z běžné činnosti před zdaněním	98 190	78 988
A.1.	Úpravy o nepeněžní operace	14 126	9 136
A.2.	Změny stavu pracovního kapitálu	-55 178	-31 692
A.3.-4.	Vydaje z plateb úroků a přijaté úroky	719	4
A.5.	Zaplacená daň z příjmů za běžnou činnost	-27 099	-21 015
A.6.	Mimořádné příjmy a výdaje	0	0
A.7.	Přijaté dividendy a podíly na zisku, výnosy ze směnek	1 006	852
A.***	Čistý peněžní tok z provozní činnosti	31 764	36 273
B.1.	Vydaje spojené s pořízením stálých aktiv	-24 590	-26 155
B.2.	Příjmy z prodeje stálých aktiv	3 347	10 427
B.3.	Půjčky a úvěry spřízněným osobám		0
B.***	Čistý peněžní tok z investiční činnosti	-21 243	-15 728
C.1.	Změna stavu dlouhodobých závazků	3 060	0
C.2.	Změna stavu vlastního kapitálu	-16 512	-9 505
C.3.	Přijaté dividendy a podíly na zisku		0
C.***	Čistý peněžní tok z finanční činnosti	-13 452	-9 505
F	Čisté zvýšení (snížení) peněžních prostředků	2 931	10 040
R	Stav peněžních prostředků na konci roku	23 411	26 342

Rozdělení zisku za rok 2005

Rozdělení zisku za rok 2005 (v tis. Kč)	
Hospodářský výsledek po zdanění	71 091
Fond péče o zaměstnance	1 890
Dividendy	30 000
Nerozdělený zisk	39 201

Výrok auditora



KPMG Česká republika Audit, s.r.o.
Fobelešův úsek 11
186 00 Praha 6
Česká republika

Telephone: +420 220 133 111
Fax: +420 232 123 100
Internet: www.kpmg.cz

Zpráva auditora pro akcionáře společnosti Vodárna Plzeň, a.s.

Na základě provedeného auditu jsme dne 3. února 2006 vydali o účetní závěrce, která je součástí této výroční zprávy, zprávu následujícího znění:

"Provedli jsme audit přiložené účetní závěrky společnosti Vodárna Plzeň, a.s. k 31. prosinci 2005. Za účetní závěrku je odpovědný statutární orgán společnosti. Naši odpovědnost je vyjádřit na základě auditu výrok o této účetní závěrce.

Audit jsme provedli v souladu se zákonem o auditorech a Mezinárodními auditorскими standardy a souvisejícími aplikačními doložkami Komory auditorů České republiky. Tyto standardy požadují, abychom audit naplánovali a provedli tak, abychom získali přiměřenou jistotu, že účetní závěrka neobsahuje významné nesprávnosti. Audit zahrnuje výběrové ověření podkladů prokazujících údaje a informace uvedené v účetní závěrce. Audit rovněž zahrnuje posouzení použitých účetních metod a významných odhadů učiněných společností a zhodnocení celkové vypovídací schopnosti účetní závěrky. Jsme přesvědčeni, že provedený audit poskytuje přiměřený podklad pro vyjádření našeho výroku.

Podle našeho názoru účetní závěrka podává ve všech významných ohledech věrný a poctivý obraz aktiv, závazků, vlastního kapitálu a finanční situace společnosti Vodárna Plzeň, a.s. k 31. prosinci 2005 a výsledku hospodaření za rok 2005 v souladu se zákonem o účetnictví a příslušnými předpisy České republiky."

Ověřili jsme též soulad ostatních finančních informací uvedených v této výroční zprávě s auditovanou účetní závěrkou. Podle našeho názoru jsou tyto informace ve všech významných ohledech v souladu s námi ověřenou účetní závěrkou.

Za úplnost a správnost zprávy o vztazích mezi propojenými osobami odpovídá statutární orgán společnosti. Naši odpovědnost je ověřit správnost údajů uvedených ve zprávě. Nejistili jsme žádné skutečnosti, které by nás vedly k názoru, že zpráva obsahuje významné nesprávnosti.

V Praze, dne 24. března 2006

KPMG Česká republika Audit s.r.o.

KPMG Česká republika Audit, s.r.o.
Osvědčení číslo 71

Eric Stelfox

Eric Stelfox
Partner

Ing. Otakar Hora, CSc.

Ing. Otakar Hora, CSc.
Partner
Osvědčení číslo 1197

KPMG Česká republika Audit, s.r.o. je členem sítě KPMG v České republice a součástí mezinárodní sítě KPMG Network, která je sdružena pod obchodní značkou KPMG. KPMG Česká republika Audit, s.r.o. je členem sítě KPMG v České republice a součástí mezinárodní sítě KPMG Network, která je sdružena pod obchodní značkou KPMG.

Číslo osvědčení: 71
Město: Praha
Územní úřad: Praha 6
Číslo osvědčení: 1197
Město: Praha 6
Územní úřad: Praha 6

Společnost je členem sítě KPMG v České republice a součástí mezinárodní sítě KPMG Network, která je sdružena pod obchodní značkou KPMG.

Zpráva dozorčí rady VODÁRNY PLZEŇ a.s.

Zpráva dozorčí rady

V roce 2005 se dozorčí rada sešla celkem čtyřikrát. Oproti roku předchozímu nedošlo v jejím složení k žádným změnám, byla tvořena šesti členy, přičemž akcionář Město Plzeň, akcionář VEOLIA WATER ČR a zaměstnanci VODÁRNY PLZEŇ a.s. měli v dozorčí radě vždy dva zástupce.

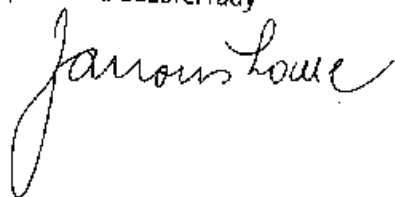
Náplň práce dozorčí rady spočívala zejména v dohlížení na výkon působnosti představenstva a uskutečňování podnikatelské činnosti společnosti. Můžeme konstatovat, že vedení i představenstvo společnosti vycházeli vstřícně požadavkům dozorčí rady a vytvořili jí veškeré potřebné podmínky pro vykonávání své činnosti. Dozorčí rada byla po celý rok včas a průběžně informována o stavu společnosti, aktuálních úkolech i vývoji hospodářských výsledků.

Dozorčí rada přezkoumala účetní závěrku za rok 2005, která byla ověřena auditorskou společností KPMG, jakož i návrh na rozdělení zisku. Výrokem auditora bylo konstatováno, že účetní závěrka společnosti VODÁRNA PLZEŇ a.s. k 31. 12. 2005 zobrazuje věrně stav majetku, závazků i vlastního jmění společnosti a že respektuje zákon o účetnictví a všechny související platné právní předpisy.

Dozorčí rada projednala představenstvem předloženou zprávu o vztazích mezi propojenými osobami.

Dozorčí rada potvrzuje, že nezjistila žádné nedostatky v činnosti společnosti a zároveň nevznikly žádné pochybnosti o správnosti údajů uváděných v účetní závěrce. Členové dozorčí rady proto jednomyslně doporučují valné hromadě schválit účetní závěrku společnosti za rok 2005 a představenstvem předložený návrh na rozdělení zisku bez výhrad.

Bc. Pavel Janouškovec
předseda dozorčí rady



Kontakty

Sídlo společnosti:

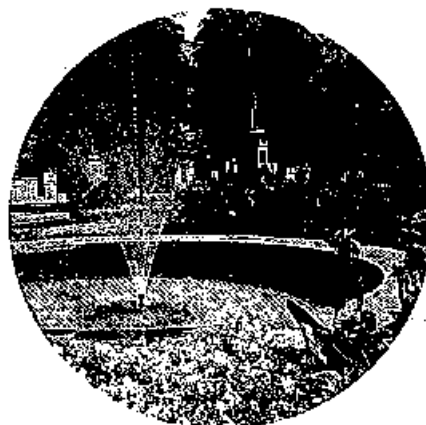
VODÁRNA PLZEŇ a.s.
Malostranská 2, čp. 143, 317 68 Plzeň

Tel.: 377 413 111

Fax.: 377 413 555

E – mail: mail@vodarna.cz

Internet: www.vodarna.cz





VODÁRNA PLZEŇ a.s.
Váš dodavatel vodohospodářských služeb
www.vodarna.cz